

Sonnet 90

Russian translation by Samuil Marshak after
William Shakespeare

Alexander Strugov

Andante

Voice

Уж ес - ли

Pno.

8^{va}

5

ты _____ раз - лю бишь, так те - перь, те - перь, ког - да весь

9

мир со мной в раз - до - ре. Будь са - мой горь _____ кой

12

из мо - их по - терь, но толь-ко не _____ пос

15

лед-ней кап _____ лей го - ря! И ес-ли скорбь _____ да -

19

но мне пре - воз мочь, не на-но - си у - да _____ ры из за

23

са - ды, пусть бур-на - я не раз _____ ре-шит-ся

26

ночь дожд-ли-вым ут - ром, ут - ром без от - ра-ды.

This system contains measures 26 through 29. The vocal line is in a single melodic line with lyrics. The piano accompaniment features a steady eighth-note pattern in the right hand and block chords in the left hand.

30

Ос-тавь ме - ня, _____ но не в по _____ след-ний миг, ког-

This system contains measures 30 through 33. The vocal line continues with lyrics and includes a long note in measure 31. The piano accompaniment has a more active right hand with sixteenth-note runs.

34

да от мел-ких бед я ос - ла - бе - ю. Ос-тавь сей

This system contains measures 34 through 36. The vocal line continues with lyrics. The piano accompaniment maintains a consistent rhythmic pattern.

37

час, _____ чтоб сра - зу я пос-тиг, что э - то го _____ ре

This system contains measures 37 through 40. The vocal line continues with lyrics. The piano accompaniment features a more active right hand with sixteenth-note runs.

4 41

всех невз год_____ боль - не - е. Что нет невз-год, а есть од - на бе-

44

да: тво - ей люб - ви ли - шить-ся на - всег - да.